

Dieser Text ist in Leichter Sprache geschrieben.  
Damit viele Menschen die Informationen  
besser verstehen können.



Manche Wörter in dem Text  
haben wir in **grüner** Schrift-Farbe geschrieben.  
Das sind Wörter,  
die im Wörterbuch erklärt werden.



Das Wörterbuch können Sie unter dem Text sehen.

## Informationen für Eltern über das Sonder-Programm für Ferien-Angebote in Leichter Sprache

Der **Bayerische Jugendring** verwaltet ein großes **Sonder-Programm**  
für Ferien-Angebote für Kinder.

Das bedeutet:

Der **BJR** hat eine Liste gemacht.

- Da stehen viele verschiedene Ferien-Angebote drauf.
- Der **BJR informiert** die Eltern:
  - Welche Gruppen und Vereine Ferien-Angebote haben.
  - Wo die Eltern ihre Kinder anmelden können.

Wenn die Kinder bei den Ferien-Angeboten mit-machen sollen.



### Für wen die Ferien-Angebote sind

Die Ferien-Angebote sind für Schul-Kinder,  
die in die 1. bis 6. Schul-Klasse gehen.



### Wo Sie mehr Informationen über die Ferien-Angebote bekommen können

Die Informationen über die Ferien-Angebote bekommen Sie  
auf dieser **Internet-Seite** vom **BJR**.

Die **Internet-Seite** heißt: [www.bjr.de/ferienportal](http://www.bjr.de/ferienportal)



Dort gibt es eine Landkarte vom **Bundes-Land** Bayern.

Auf dieser Landkarte sind alle Ferien-Angebote eingetragen.

Damit Sie sofort sehen können:

Welche Ferien-Angebote es gibt:

- In Ihrer Stadt,
- in Ihrer **Gemeinde**
- oder in Ihrem Ort.



Der **BJR** schreibt jeden Tag neue Ferien-Angebote auf die Landkarte.

Zum Beispiel:

Wenn sich Vereine beim **BJR** melden,  
die noch mehr Ferien-Angebote haben.



Der **BJR** guckt auch gemeinsam  
mit den Gruppen und Vereinen:

- Welche Ferien-Angebote es noch geben muss.
- Wo noch Ferien-Angebote gebraucht werden.
- Und wo die Ferien-Angebote sein sollen.



## So können Sie Ihr Kind für die Ferien-Angebote anmelden

Sie müssen Ihr Kind:

- Bei dem Verein
- oder der Gruppe anmelden,  
die das Ferien-Angebot macht.

Zum Beispiel:

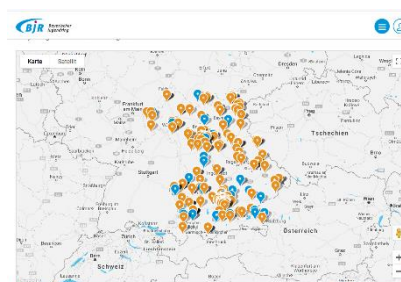
Sie sehen auf der Landkarte vom **BJR**:

Dass es in Ihrer Stadt ein Ferien-Angebot gibt.

Das Ferien-Angebot macht der Fußball-Verein.

Dann müssen Sie bei dem Fußball-Verein anrufen.

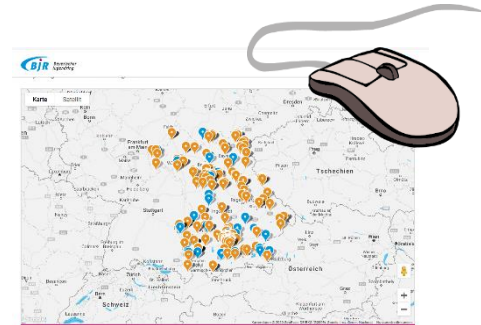
Oder Sie müssen eine **Mail** schreiben.



Die Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen  
von dem Fußball-Verein sagen Ihnen dann:  
Ob Ihr Kind bei dem Ferien-Angebot mit-machen kann.

Auf der Landkarte vom **BJR** gibt es viele **blaue** und **orange** Punkte.  
Wenn Sie mit der Maus von Ihrem Computer drauf-klicken  
können Sie sehen:

- Welches Ferien-Angebot es in Ihrer Nähe gibt.
- Wer das Ferien-Angebot macht.
- Wo Sie noch mehr Informationen  
zu dem Ferien-Angebot bekommen.
- Und wie viel Geld das Ferien-Angebot kostet.



### Wer das Geld dafür gibt:

### Dass Ihr Kind bei einem Ferien-Angebot mit-machen kann

Wenn Ihr Kind bei einem Ferien-Angebot mit-machen soll:  
Dann müssen Sie das selbst bezahlen.

Sie können aber auch Ihren **Gutschein**  
für **Bildung** und **Teilhabe** nehmen.

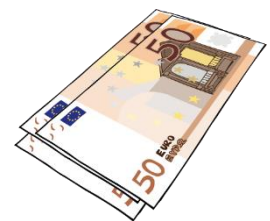
Wenn Sie einen haben.



Der **Gutschein** für **Bildung** und **Teilhabe**  
ist eine **Hilfe-Leistung**.

Diese **Hilfe-Leistung** bekommen zum Beispiel Eltern:

- Die nur wenig Geld für Ihre Arbeit bekommen.
- Oder die Geld vom Amt bekommen:  
Weil sie keine Arbeit haben.



Wenn Sie noch Fragen zu dem Geld für die Ferien-Angebote haben.

Dann können Sie bei dem **Jugend-Amt** in Ihrer Stadt anrufen.

Oder sie können mit den Mitarbeitern und Mitarbeiterinnen  
von den Vereinen oder Gruppen sprechen:

Die Ferien-Angebote haben.

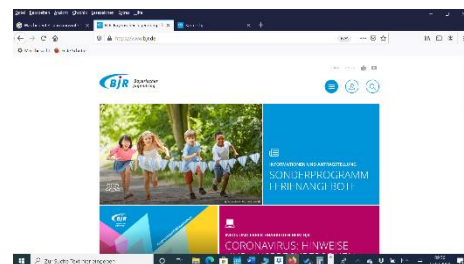
## Wenn Sie noch mehr Informationen haben wollen

Auf der **Internet-Seite** vom **BJR**

können Sie noch mehr Informationen bekommen.

Zum Beispiel hier:

- [Informationen für Eltern](#)
- [Häufig gestellte Fragen](#)



Achtung: Diese Informationen sind nicht in Leichter Sprache!

## Die Sicherheits-Regeln und die Hygiene-Regeln müssen bei allen Ferien-Angeboten beachtet werden

Die Gruppen und Vereine müssen sich darum kümmern:

Dass sich alle Menschen:

- An die **Sicherheits-Regeln**
- und **Hygiene-Regeln** halten.

Zum Beispiel:

- Die Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen von den Vereinen und Gruppen,
- die **Gruppen-Betreuer**, die bei den Ferien-Angeboten dabei sind
- und die Kinder, die bei den Ferien-Angeboten mit-machen.



Das ist sehr wichtig:

Damit kein Kind verletzt wird.

Und damit sich die Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen und Kinder nicht mit dem **Corona-Virus anstecken** können.



## Wörterbuch

### anstecken

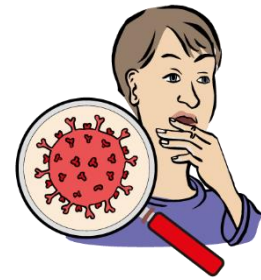
Menschen können Krankheiten von anderen Menschen bekommen.

Zum Beispiel:

Wenn sie zu nah an die kranken Menschen heran-kommen.

In schwerer Sprache heißt das:

Die Menschen stecken sich bei den kranken Menschen an.



### Bayrische Jugendring - BJR

Das ist ein großer Verein im Bundes-Land Bayern.

Der Verein macht viele Sachen für junge Menschen.

Zum Beispiel

- Kurse für junge Menschen.  
Dort können sie viele wichtige Sachen lernen.  
Zum Beispiel: Über die Geschichte von Deutschland.
- Er macht sich für die Wünsche von jungen Menschen stark.
- Und er hilft jungen Menschen dabei:  
Sich für wichtige Dinge stark zu machen.



### Bildung

Das bedeutet: lernen.

Zum Beispiel:

- In der Kita,
- in Schulen
- oder in Universitäten.



## Bundes-Land

Ein Bundes-Land ist ein Teil von Deutschland.

Deutschland hat 16 Bundes-Länder.

Zum Beispiel:

- Sachsen,
- Sachsen-Anhalt
- oder Thüringen

Das sind 3 Bundes-Länder von Deutschland.



## Corona-Virus

Das wird so aus-gesprochen: Ko ro na wi rus.

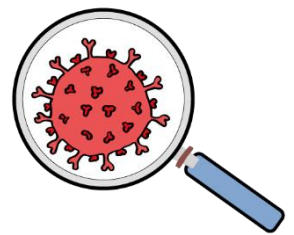
Das ist ein besonderes Virus.

Ein Virus ist ein sehr kleines Teilchen.

Menschen können es nur mit einem besonderen Gerät sehen.

Die Mehrzahl von Virus ist: Viren.

Von dem Corona-Virus können Menschen sehr krank werden.



## Gemeinde

Eine Gemeinde ist eine Gruppe von Dörfern und Städten.



## Gruppen-Betreuer

Das sind Menschen, die anderen Menschen helfen.

Und darauf achten:

- Dass sich alle Menschen in der Gruppe an die Regeln halten.
- Dass alle Menschen mit-machen können.
- Und dass keinem Menschen in der Gruppe etwas passiert.



## Gutschein

Das ist ein wichtiges Papier.

Darauf steht:

- Dass ein Menschen etwas bekommt.
- Oder dass er etwas Bestimmtes machen kann.
- Und dass er kein Geld dafür bezahlen muss.

Zum Beispiel:

Ein Mensch bekommt ein Gutschein

von einem Freund geschenkt.

Der Gutschein ist von einem Buch-Laden.

Dann kann der Mensch in den Buch-Laden gehen.

Dort kann er sich ein Buch aussuchen.

Für das Buch braucht er kein Geld zu bezahlen.



## Hilfe-Leistung

Das können kann verschiedene Sachen sein.

Zum Beispiel: Geld vom Wohn-Amt.

Das Geld können Menschen bekommen:

Wenn sie zu wenig Geld mit ihrer Arbeit verdienen.

Mit dem Geld vom Wohn-Amt:

Können sie dann die Miete für ihre Wohnung bezahlen.



## Hygiene-Regeln

Das wird so aus-gesprochen: Hü gi ene – Regeln.

Hygiene bedeutet: Sauberkeit.

Eine Hygiene-Regel ist zum Beispiel:

Die Menschen sollen sich die Hände mit Seife waschen.



## Internet-Seite

Im Internet können die Menschen viele Informationen lesen.

Zum Beispiel.

- Was in der Welt passiert.
- Welche Firmen es gibt.
- Und was die Firmen machen.
- Welche Veranstaltungen es in ihrer Stadt gibt.

Diese Informationen können sie auf verschiedenen Internet-Seiten lesen.



## Jugend-Amt

Das Jugend-Amt kümmert sich darum:  
Dass es Kindern und Jugendlichen gut geht.  
Und es unterstützt Eltern und Kinder.  
Wenn es in der Familie Probleme gibt.



## Mail

Das ist ein Brief.  
Den Brief schreiben die Menschen mit dem Computer.  
Und sie schicken den Brief mit dem Computer weg.



## Sicherheits-Regeln

Das sind besondere Regeln.  
An die Regeln müssen sich die Menschen halten.  
Damit kein Unfall passiert.  
Und kein Mensch verletzt wird.



## Sonder-Programm

Das sind besondere Sachen,  
die gemacht werden.





Zum Beispiel:

Für die Kinder in den Ferien.

Sonder-Programme für Kinder sind zum Beispiel:

- Ferien-Spiele,
- Ferien-Zeltlager
- oder Ferien-Angebote im Museum.

### Informiert

Das bedeutet: Wissen bekommen.

Ein Mensch bekommt Informationen.

Zum Beispiel:

- Wenn er die Zeitung liest.
- Wenn er Info-Hefte liest.
- Wenn er sich einen Vortrag anhört.
- Oder wenn er Texte im Internet liest.



### Teilhabe

Das bedeutet:

Menschen können bei vielen verschiedenen Sachen mit-machen.

Sie können dabei sein.



---

### Text für Impressum

Den Text in Leichter Sprache hat das Büro für Leichte Sprache **leicht ist klar** geschrieben und geprüft. [www.leicht-ist-klar.de](http://www.leicht-ist-klar.de)

**Die Bilder sind von:**

© Reinhild Kassing, Kassel, [www.reinhildkassing.de](http://www.reinhildkassing.de) und pixabay

**Das Europäische Zeichen für Leichte Sprache**

ist von: © European Easy-to-Read Logo: Inclusion Europe